

**PAPILDOMAS SUSITARIMAS
DĖL 2023 M. RUGSĖJO 7 D. SUTARTIES NR. 21-16-1238 /145-437 PAKEITIMO**

2025 m. *sausio 28* d. Nr. *21-16-150*
Vilnius

Valstybės sienos apsaugos tarnyba prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos (toliau – Pirkėjas arba tarnyba), atstovaujama tarnybos vado generolo Rustamo Liubajevo, veikiančio pagal Valstybės sienos apsaugos tarnybos prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos nuostatus, patvirtinus Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministro 2024 m. kovo 27 d. įsakymu Nr. 1V – 223 „Dėl Valstybės sienos apsaugos tarnybos prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos nuostatų patvirtinimo“ ir

Airbus Helicopters Deutschland GmbH (toliau – Tiekėjas), atstovaujamas Europos regiono pardavimo vadovo Cristobal BULBOA, veikiančio pagal įmonės suteiktus įgaliojimus (toliau – Tiekėjas), toliau Pirkėjas ir Tiekėjas kartu vadinami „Šalimis“ arba atskirai „Šalimi“, vadovaudamosi:

1. 2023 m. rugsėjo 7 d. sutarties Nr. 21-16-1238/145-437 (toliau – Sutartis) Specialiųjų sutarties sąlygų 10.1, 10.2 ir 10.5 papunkčiais;
2. Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 89 straipsnio 1 dalies 3 punktu;
3. Atsižvelgdamos į:
 - a) Pirkėjo išsakytus techninius paaiškinimus sraigtasparnių projektavimo metu, kurių pagrindu Tiekėjas patobulino sraigtasparnių techninę konfigūraciją ir pateikė Pirkėjui tokius pasiūlymus dėl sraigtasparnių standartinės komplektacijos (techninės konfigūracijos) pakeitimo:
 - „Change of mission equipment“ Ref. No. EXG-064/2024 (šio Susitarimo Priedas Nr. 1);
 - “Removal of Erosion Paint on Rotorblades” Ref. No. EXG-118/2024 (šio Susitarimo Priedas Nr. 2).
 - b) Tiekėjo sraigtasparnių ir jų įrangos konstrukcinių pakeitimų nebuvo galima numatyti Sutarties sudarymo metu;
 - c) Sraigtasparnių ir jų įrangos konstrukciniai pakeitimai nepakeičia Sutarties pobūdžio;
 - d) Sraigtasparnių ir jų įrangos konstrukciniai pakeitimai neįtakoja Sutarties kainos ir ji lieka nepakitusi;
 - e) Tiekėjo nurodyti pokyčiai įgyvendins Pirkėjui reikalingus funkcionalumo reikalavimus nurodytus pirkimo techninėje specifikacijoje;

sudaro šį papildomą Susitarimą dėl 2023 m. rugsėjo 7 d. Sutarties Nr. 21-16-1238/145-437 pakeitimo (toliau – Susitarimas) ir **susitaria:**

1. Pakeisti sraigtasparnio (orlaivio) standartinę komplektaciją (techninę konfigūraciją) ir išdėstyti ją naujai šio Susitarimo 3 priede. Pakeista ir šio Susitarimo 3 priede išdėstyta sraigtasparnio (orlaivio) standartinė komplektacija (techninė konfigūracija) apima abiejuose Tiekėjo pranešimuose Ref. No. EXG-064/2024 „Change of mission equipment“ ir Ref. No. EXG-118/2024 nurodytus techninius konfigūracijos pokyčius.

2. Nuo šio Susitarimo įsigaliojimo bet kurioje vietoje Sutartyje ir jos Prieduose minima ar teikiama nuoroda į standartinę sraigtasparnio (orlaivio) komplektaciją (ir / arba techninę konfigūraciją) turi būti laikoma ir suprantama kaip sraigtasparnių standartinė komplektacija (ir / arba techninė konfigūracija) išdėstyta šio Susitarimo 3 priede. Atsižvelgiant į tai, Sutarties ir jos priedų nuostatos turi būti suprantamos sekančiai:

- Sutarties 1 punkte „Sraigtasparnio tipas“, turėtų būti suprantamas taip: „kaip nurodyta Susitarimo priede Nr. 3“;
- Sutarties Priede Nr. 1 „Orlaivių standartinės komplektacijos apibrėžimas“ turėtų būti suprantamas taip: „kaip nurodyta Susitarimo Priede Nr. 3“;
- Sutarties Priede Nr. 2 „Orlaivių standartinės komplektacijos apibrėžimas“ turėtų būti suprantamas taip: „kaip nurodyta Susitarimo Priede Nr. 3“ ir t.t.

3. Pakeisti įsigyjamų mokymų poreikį nurodytą Sutarties Priedo „Pirkimo techninės specifikacija“, IX skyriaus 1 dalyje ir X skyriaus 3 lentelėje ir išdėstyti jį taip:

Nr.	Mokymų pavadinimas	Dalyvių kiekis keičiamas IŠ	Dalyvių kiekis keičiamas Į
32.1	Diff type training for B1.3 for mechanical engineers (C2 =>D3) (airframe and engines)	2	0
34	Familiarization training (C)	5	7

4. Dėl keičiamos sraigtasparnio komplektacijos (techninės konfigūracijos), pasikeitus įrangos gamintojui, pakeisti mokymų pavadinimą nurodytą Sutarties Priedo „Pirkimo techninė specifikacija“, IX skyriaus 1 dalyje ir X skyriaus 3 lentelėje ir išdėstyti jį taip:

Nr.	Mokymų pavadinimas keičiamas IŠ	Mokymų pavadinimas keičiamas Į	Dalyvių kiekis
42.3	EuroNav ERS Operator Training	ShotOver Operator Training	10
42.4	EuroNav ERS Administrator Training	ShotOver Administrator Training	5

5. Kitos Sutarties sąlygos lieka nepakeistos ir Šalys patvirtina iš jų kylančias prievolės.

6. Šalys sutaria, kad informacijai susijusiai su šiuo Susitarimu bus taikomas toks pat konfidencialumo lygis, kaip informacijai nurodytoje Sutartyje.

7. Šis papildomas Susitarimas yra sudarytas dviem egzemplioriais lietuvių ir anglų kalbomis po vieną kiekvienai šaliai.

8. Šis papildomas Susitarimas įsigalioja nuo jo pasirašymo momento ir tampa neatskiriama Sutarties dalimi.

9. Susitarimo priedai:

9.1. Priedas Nr. 1 - Tiekėjo raštas EXG-064/2024

9.2. Priedas Nr. 2 - Tiekėjo raštas EXG-118/2024;

9.3. Priedas Nr. 3 Sraigatasparnio (aircraft) standartinė komplektacija (techninė konfigūracija).

Pirkėjas

Valstybės sienos apsaugos tarnyba prie
Lietuvos Respublikos Vidaus reikalų
ministerijos

Įmonės kodas 188608252

PVM mokėtojo kodas: LT 886082515

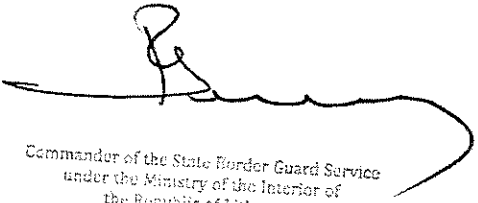
Adresas: Savanorių pr. 2, LT-03116, Vilnius

Tel.: +370 5 2719305

El. p. dvks@vsat.vrm.lt

Banko sąskaita: LT95 7300 0100 0054 3098

Swedbank. AB 73000



Commander of the State Border Guard Service
under the Ministry of the Interior of
the Republic of Lithuania

General Rustamas Liubajevs

Tiekėjas
